

Dodatok . 2

k zmluve o poskytovaní služieb vo verejnom záujme . MK - 1/2019/M v znení Dodatku . 1
. MK - 42/2019/M

uzatvorený medzi

Zmluvnou stranou: **Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky**
Sídlo: Nám. SNP . 33, 813 31 Bratislava
I O: 00 165 182
Štatutárny orgán: ubica Laššáková, ministerka kultúry
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
výdavkový ú et: SK90 8180 0000 0070 0007 1652
príjmový ú et: SK66 8180 0000 0070 0007 1599
depozitný ú et: SK18 8180 0000 0070 0007 1687

(alej len „ministerstvo“)

a

Zmluvnou stranou: **Tla ová agentúra Slovenskej republiky**
Sídlo: Dúbravská cesta 14, 841 04 Bratislava
I O: 31 320 414
Štatutárny orgán: Vladimír Puchala, generálny riadite
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
íslo ú tu: SK73 8180 0000 0070 0034 2782

(alej len „agentúra“)

1. I

Zmluvné strany sa pod a 1. IX ods. 2 zmluvy o poskytovaní služieb vo verejnom záujme . MK - 1/2019/M v znení Dodatku . 1 . MK – 42/2019/M (alej len „zmluva“) dohodli na uzatvorení Dodatku . 2 k tejto zmluve v nasledujúcom znení:

1. V lánku IV ods. 1 zmluvy v druhej vete sa suma „2 425 000,00 EUR (slovom dva milióny štyristodvadsa pä tisíc eur)“ nahrádza sumou „2 495 000,00 EUR (slovom dva milióny štyristodevä desiatpä tisíc eur)“.

2. V 1. IV ods. 5 znie:

„5. Ministerstvo bude vypláca stanovený príspevok zo štátneho rozpo tu na poskytovanie služieb vo verejnom záujme bezhotovostným prevodom na ú et agentúry uvedený v záhlaví tejto zmluvy tak, že

- a) as príspevku vo výške 1 100 000,00 EUR (slovom jeden milión stotisíc eur) poskytnete do 31. januára 2019,
- b) as príspevku vo výške 225 000,00 EUR (slovom dvestodvadsa pä tisíc eur) poskytnete do 15. júna 2019,
- c) as príspevku vo výške 1 100 000,00 EUR (slovom jeden milión stotisíc eur) poskytnete do 15. júla 2019 a
- d) as príspevku vo výške 70 000,00 EUR (slovom sedemdesiattisíc eur) poskytnete do 31. augusta 2019.“.

3. Príloha . 1 k zmluve sa mení tak, ako je uvedené v Prílohe . 1 k tomuto dodatku.

4. V Prílohe . 2 k zmluve sa v bode 1 až 3 v asti „Rozsah služby“ v tre om odseku vypúš a iarka a slová „a to v ase, v ktorom o to požiadajú“.

5. V Prílohe . 2 k zmluve sa v bode 6 v asti „Rozsah služby“ v tre om odseku íslo „39 000“ nahrádza íslom „40 000“ a íslo „40 000“ sa nahrádza íslom „41 000“.

6. V Prílohe . 2 k zmluve sa v bode 7 v asti „Rozsah služby“ v tre om odseku íslo „771 000“ nahrádza íslom „773 000“.

7. V Prílohe . 2 k zmluve sa v bode 7 v asti „Rozsah služby“ v štvrtom odseku íslo „99 500“ nahrádza íslom „100 000“.

8. V Prílohe . 2 k zmluve sa v bode 7 v asti „Rozsah služby“ v šiestom odseku íslo „54 000“ nahrádza íslom „54 500“.

9. Príloha . 3 k zmluve sa mení tak, ako je uvedené v Prílohe . 2 k tomuto dodatku.

I. II

Závere né ustanovenia

1. Tento Dodatok . 2 je neoddelite nou sú as ou zmluvy.

2. Tento Dodatok . 2 nadobúda platnos d om jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a ú innos nadobúda nasledujúci de po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v zmysle ustanovení Ob ianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a zákona . 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Agentúra súhlasí so zverejnením tejto zmluvy v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v celom rozsahu.

3. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, ich vôľa je slobodná a vážna, prejav vôle je dostatočne zrozumiteľný a určitý, zmluvná vôľa nie je obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme. Zmluvné strany si Dodatok . 2 preítali a bez výhrad súhlasia s jeho ustanoveniami. Na znak svojho súhlasu pripájajú k Dodatku . 2 svoje vlastnoručné podpisy.
4. Dodatok . 2 je vyhotovený v piatich rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých dva dostane agentúra a tri ministerstvo.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku . 2 sú jeho prílohy . 1 a 2.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Za ministerstvo:

Za agentúru:

Lucia Laššáková
ministerka kultúry

Vladimír Puchala
generálny riaditeľ

Príloha .1

lenenie a štruktúra nákladov na služby vo verejnom záujme v roku 2019

Štruktúra nákladov	Suma nákladov EUR
50 - spotrebované nákupy	17 050
501 - spotreba materiálu	17 050
51 - služby	596 150
511 - opravy a údržba	1 800
512 - cestovné	43 000
518 - ostatné služby	551 350
52 - osobné náklady	1 845 300
521 - mzdové náklady	1 350 300
524 - náklady na sociálne poistenie	458 500
527 - ostatné sociálne náklady	36 500
54 - ostatné náklady	36 500
549 - iné ostatné náklady	36 500
Spolu	2 495 000

Príloha .2

lenenie a štruktúra výdavkov na služby vo verejnom záujme v roku 2019

600 B e ž n é v ý d a v k y	suma výdavkov v EUR zdroj 111
610 Mzdy, platy, služ. príjmy a ostatné osobné vyrov.	1 302 300
611 Tarifný plat vr. ich náhrad...	1 256 300
612002 Ostatné príplatky okrem osobných príplatkov	25 000
613 Náhrada za pracovnú, služobnú pohotovos ...	1 000
614 Odmeny	20 000
620 Poistné a príspevok zamestnávate a	458 500
<i>do pois ovní a Národného úradu práce</i>	
621 Poistné do Všeobecnej zdravotnej pois ovne	94 800
623 Poistné do ostatných zdravotných pois ovní	38 300
625 Poistné do Sociálnej pois ovne	325 400
625001 Na nemocenské poistenie	18 300
625002 Na starobné poistenie	183 300
625003 Na úrazové poistenie	10 400
625004 Na invalidné poistenie	35 500
625005 Na poistenie v nezamestnanosti	11 900

625006 Na garan né poistenie	3 200
625007 Na poistenie do rezervného fondu solidarity	62 800
630 Tovary a alšie služby	732 700
631 Cestovné náhrady	43 000
631001 Tuzemské	18 000
631002 Zahrani né	25 000
632 Energie, voda a komunikácie	36 800
632003 Poštové služby	1 800
632004 Komunika ná infraštruktúra	23 000
632005 Telekomunika né služby	12 000
633 Materiál	12 800
633002 Výpo tová technika	4 000
633003 Telekomunika ná technika	2 000
633006 Všeobecný materiál	3 000
633009 Knihy, asopisy, noviny	2 800
633013 Softvér	1 000
634 Dopravné	10 400
634001 Palivo,mazivá, oleje, špec. kvapal.	7 000
634002 Servis, údržba, opravy a výdavky s tým spojené	1 000
634003 Poistenie	2 000
634005 Karty, známky, poplatky	400
635 Rutinná a štandardná údržba	46 300
635003 Telekomunika nej techniky	1 000
635004 Prev. strojov, prístrojov, zariad., tech. nár.	4 000
635009 Softvéru	41 300
636 Nájomné za prenájom	234 600
636001 Budov, objektov alebo ich astí	218 000
636002 Prevádzkových strojov, prístrojov, zariad., tech. nár.	600
636006 Výpo tovej techniky	16 000
637 Služby	348 800
637004 Všeobecné služby	77 400
637005 Špeciálne služby	4 400
637011 Štúdie, expertízy, posudky	2 000
637014 Stravovanie	35 000
637026 Odmeny a príspevky	112 000
637027 Odmeny zamestnancov mimo prac. pomeru	48 000
637040 Služby v oblasti informa no-komunika ných technológií	70 000
640 Bežné transfery	1 500
642 Bežné transfery jednotlivcom, nez. org.	1 500
642015 Na nemocenské dávky	1 500
Spolu bežné výdavky	2 495 000